

# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उपखण्ड (1)

PART II—Section 3—Sub-section (1)

प्रधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

27 JUL 1974

सं० 164] नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, जून 27, 1974/आषाढ 6, 1896

No. 164] NEW DELHI, THURSDAY, JUNE 27, 1974/ASADHA 6, 1896

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

## MINISTRY OF HOME AFFAIRS

### NOTIFICATIONS

New Delhi, the 27th June 1974

**G.S.R. 285(E).**—In exercise of the powers conferred by section 3 of the Foreigners Act, 1946 (31 of 1946), the Central Government hereby makes the following Order further to amend the Foreigners (Protected Areas) Order, 1958, namely:—

1. (1) This Order may be called the Foreigners (Protected Areas) Second Amendment Order, 1974.

(2) It shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

2. In Schedule I to the Foreigners (Protected Areas) Order, 1958, under the heading "HIMACHAL PRADESH", for the subheadings "Lahaul and Spiti Districts", "Kulu District" and "Kinnaur District" and the entries relating thereto, the following shall be substituted, namely:—

"From CHUMIKGIARSA to SHINGOLA PASS along the Himachal Pradesh/Jammu and Kashmir border and then from SHINGOLA PASS along BARSU NALA STREAM TO DARCHA (SUMDO)—from DARCHA ALONG the NATIONAL HIGHWAY TO BARA LA=CHA LA—EAST and along the Road to UPSHI-SARCHU SARAI and along SARCHU RIVER UPSTREAM TO LINGTI (POINT 19121 NZ 79)—along the RIDGE TO POINT 20020-NZ 96 along the RIDGE TO POINT 20050 NZ 85—along THE RIDGE TO POINT 19981 NZ 95—along THE RIDGE TO SHILA-TAKAR (POINT 17244—) TO POINT 20570 NZ 92—along the RIDGE TO POINT 20830 (SE 99—) along the RIDGE TO POINT 21350 (TA 08 TO POINT 204882) (TA 08)—TO POINT 18836 (TA 07) along THE DISTRICT BOUNDARY TO POINT 19640 (TA 17)—TO POINT

15754—PIN PARBATI PASS (TA 15)—along THE DISTRICT BOUNDARY TO TARI KHANGO PASS (TA 25) along BHABA KHAD (TA 35) UPTO WANGTU WHERE IT MEETS SUTLEJ RIVER—along SUTLEJ RIVER TO THE POINT WHERE PANVI KHAD MEETS SUTLEJ AND along PANVI KHAD UPSTREAM TO POINT 14781—along THE RIDGE TO HANSBESHAN PEAK 17190 VIA SHATHAL PASS TO SHARANG CHU PASS—BURAN PASS—RUPIN PASS—FROM RUPIN PASS along RUPIN GAD STREAM TO SEWA DOGRI ON THE BORDER OF UTTAR PRADESH AND HIMACHAL PRADESH".

[No. 15011/2/74-F.I.(C).]

**G.S.R. 286(E).**—In exercise of the powers conferred by section 3 of the Foreigners Act, 1946 (31 of 1946) the Central Government hereby makes the following Order further to amend the Foreigners (Restricted Areas) Order, 1963, namely:—

1. (1) This Order may be called the Foreigners (Restricted Areas) Amendment Order, 1974.

(2) It shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette

2. In Schedule I to the Foreigners (Restricted Areas) Order 1963 item 5 shall be omitted.

[No. 15011/2/74-F.I.(ii)]

**G.S.R. 287(E).**—Whereas the Central Government considers that in the interest of the safety and security of India and in the public interest, it is necessary so to do:

Now therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 3 of the Criminal Law Amendment Act, 1961 (23 of 1961), and in supersession of the notification of the Government of India in the Ministry of Home Affairs No. G.S.R. 1526 dated 8th October, 1971, the Central Government hereby declares the area described in Schedule I annexed hereto be a notified area, and for the purposes of sub-section (3) of that section, specifies the 26th June, 1974, as the day on and after which no person other than—

- (a) a Government servant posted to Kinnaur District and Lahaul and Spiti District and any member of his family.
- (b) a Government servant or an employee of any scheduled bank equipped with identity card or a letter of authority issued by the head of office to serve the purpose of identity card and staying in the said area for the discharge of his official duties and any member of his family.
- (c) a member of Parliament or the Legislative Assembly representing the said area;
- (d) a person who is governed by the provisions of the Foreigners (Protected Areas) Order, 1958; and
- (e) a person specially exempted from the operation of this notification by the Central Government or the Himachal Pradesh Government,

shall enter or attempt to enter the said area or be therein except in accordance with the term of a permit, in the form specified in Schedule II annexed hereto in writing granted to him by the following officers, namely:—

- (i) District Magistrates Lahaul and Spiti, Kulu, Simla and Kinnaur;
- (ii) Magistrates 1st Class Lahaul, Pooh, Kalpa Nichar, Rampur, Rohroo, and Kulu in Himachal Pradesh subject to such permit being cancelled by the District Magistrates Lahaul and Spiti Kulu, Simla and Kinnaur at their discretion for reasons to be recorded in writing;
- (iii) Tehsildars in Ladakh District (Jammu & Kashmir);
- (iv) Tehsildar-cum-Magistrate 1st Class, Spiti at Kaza; and
- (v) District Magistrate Sub-Divisional Magistrates and Magistrates of the first class in Uttarkashi District in the State of Uttar Pradesh, subject to such permit being granted only to persons resident within the local limits of their jurisdiction and in respect of such areas in Kinnaur District in the State of Himachal Pradesh?

*Explanation I.*—"Family" in relation to a Government servant or an employee means—

- (i) the wife or husband, as the case may be of such Government servant or employee; and
- (ii) any other person related (whether by blood or by marriage) to such Government servant or employee and residing with and dependent on him or her, as the case may be.

*Explanation II.*—The expression "scheduled bank" shall have the same meaning as assigned to it in clause (e) of section 2 of the Reserve Bank of India Act, 1934 (2 of 1934).

#### SCHEDULE I

The area declared as protected area under the Foreigners (Protected Areas) Order, 1958 in Himachal Pradesh, Namely:—

From CHUMIKGIARSA to SHINGOLA PASS along the Himachal Pradesh/Jammu and Kashmir border and then from SHINGOLA PASS along BARS NALLA STREAM TO DARCHA (SUMDO)—from DARCHA along the NATIONAL HIGHWAY TO BARA LACHA LAEAST and along the Road to UPSHI-SARCHU SARAI and along SARCHU RIVER UPSTREAM TO LINGTI (POINT 19121 NZ 79)—along the RIDGE TO POINT 20020—NZ 96 along the RIDGE TO POINT 20050 NZ 85—along THE RIDGE TO POINT 19981 NZ 95—along THE RIDGE TO SHILA-TAKAR (POINT 17244—) TO POINT 20570 NZ 92—along the RIDGE TO POINT 20830 (SE 99—) along the RIDGE TO POINT 21350 (TA 08) TO POINT (20482) (TA 08)—TO POINT 18836 (TA 07) along THE DISTRICT BOUNDARY TO POINT 19640 (TA 17)—TO POINT 15754—PIN PARBATI PASS (TA 15)—along THE DISTRICT BOUNDARY TO TARI KHANGO PASS (TA25) along BHABA KHAD (TA 35) UPTO WANGTU WHERE IT MEETS SUTLEJ RIVER—along SUTLEJ RIVER TO THE POINT WHERE PANVI KHAD MEETS SUTLEJ AND along PANVI KHAD UPSTREAM TO POINT 14781—along THE RIDGE TO HANBESHAN PEAK 17190 VIA SHATHAL PASS TO SHARANG CHU PASS-BURAN PASS-RUPIN PASS-FROM RUPIN PASS along RUPIN GAD STREAM TO SEWA DOGRI ON THE BORDER OF UTTAR PRADESH AND HIMACHAL PRADESH.

#### SCHEDULE II

##### Form of Permit

Shri/Smt./Kumari ..... son/wife/daughter of  
.....resident of .....

is hereby permitted to enter in the notified Area via .....  
and to reside in the Notified Area for the purpose of .....  
at place(s) .....from .....  
to.....

2. He/She shall, while residing in the said Areas, comply with the conditions applicable in this behalf.

3. Shri/Smt./Kumari.....shall not remain in the said Area after the.....unless he/she has obtained the prior permission of the authority who issued the permit. Application for any extension of the period of this permit must be made at least seven days before its expiry.

DATED:

(Signature of Issuing Authority  
with seal).

[No. 15011/2/74-F.I.(iii)]

**G.S.R. 288(E).**—In exercise of the powers conferred by section 3 of the Foreigners Act, 1946 (31 of 1946) the Central Government hereby makes the following Order further to amend the Foreigners (Protected Areas) Order, 1958, namely:—

1. (1) This Order may be called the Foreigners (Protected Areas) Third Amendment Order, 1974.

(2) It shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

2. In Schedule I to the Foreigners (Protected Areas) Order, 1958, for the heading "UTTAR PRADESH", and the sub-headings "Uttar Kashi District", "Tehri-Garhwal District", "Garhwal District", "Chamoli District", "Almora District" and "Pithoragarh District" and the entries there-under the following shall be substituted, namely:—

**"UTTAR PRADESH—**

"From SEWADOGRI TC 6109 along RUPIN River TO 60 BARI TC 6307 along the NALA TO RALA TC 7705 along OBRAGAD TC 8405—Point 18223 TC 9606—MORINDA GAD TC 9806 Point 18119 TD 0402—Point 20512 TJ 0695—Point 19270 TJ 1294—Point 18580 TJ 1687 along SONGAD TJ 1962 to Bridge over BHAGIRATHI TG 1468 along the ridge to village JHALALU KU JAONLI TG 2567 thence to Point 20120 TJ 2770—Point 21578 TG 3562—Point 21210 TG 3962—Point 22650 TG 4661—KEDARNATH TG 5654—KHARCHAKUND TG 6252—Point 19530 TG 6549—Point 22880 7847—Point 19570 TG 9554—BADRINATH TH 0063 thence to Point 19210 TH 0753—Point 12240 TH 1553—Point 22010 TH 2452—Point 18970 TH 2641—JUMAGWAR TH 3438—Point 21290 TH 4633—Point 22940 TH 5633 along the district boundary to River RAMGANGA/Nala Junction TN 7286—SUDAMKHAN TN 7686—Point 11046 TN 8376 along BAUNTISGAD TN 9946—ASKOT TO 0344—JARAJIBLI TO 0643."

[No. 15011/1/74-F.I.(i)]

**G.S.R. 289(E).**—In exercise of the powers conferred by section 3 of the Foreigners Act, 1946 (31 of 1946), the Central Government hereby makes the following order further to amend the Foreigners (Restricted Areas) Order, 1963, namely:—

1. (1) This Order may be called the Foreigners (Restricted Areas) Second Amendment Order, 1974.

(2) It shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

2. In Schedule I to the Foreigners (Restricted Areas) Order, 1963, item 4 shall be omitted.

[No. 15011/1/74-F.I.(ii)]

**G.S.R. 290(E).**—Whereas the Central Government considers that in the interest of the safety and security of India and in the public interest, it is necessary so to do.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 3 of the Criminal Law Amendment Act, 1961—(23 of 1961), and in supersession of the notifications of the Government of India in the Ministry of Home Affairs, No. G.S.R. 379, dated 23rd March, 1962, the Central Government hereby declares the area described in Schedule I annexed hereto to be a notified area, and for the purposes of sub-section (3) of that section, specifies the 26th June, 1974, as the day on and after which no person other than—

- (a) a Government servant posted in Uttarkhand Division and his family;
- (b) any other Government servant on duty in any of the said areas;
- (c) a customary Indian trader or pilgrim to the extent he is allowed to visit Tibet under the relevant provisions of the Sino-Indian Agreement of 1954 so long as the Agreement continues in operation and/or on a travel document duly authorised for journeys into Tibet;

- (d) a Member of Parliament or the State Legislature representing the said areas;
- (e) an indigenous inhabitant of Tibet to the extent he is allowed to come into India under the Sino-Indian Agreement of 1954 so long as the Agreement continues in operation, and/or on a travel document duly visaed for journeys into India;
- (f) a person specially exempted from the operation of this notification by the Central Government or by the Government of Uttar Pradesh.

shall enter or attempt to enter the said areas or be therein except in accordance with the terms of a permit in writing granted to him by any of the following persons, namely:—

“All District Magistrates, Sub-Divisional Magistrates or Magistrates of the first class”, in respect of the said areas, within the districts in which they exercise jurisdiction:

Provided that in respect of any such areas of District Uttarkashi in the State of Uttar Pradesh, the District Magistrate of Kinnaur and the Sub-Divisional Magistrates of Kalpi, Nihar and Poon, in the State of Himachal Pradesh shall also be competent to issue any such permit to any person resident within the local limits of their jurisdiction.

*Explanation.*—“Family” in relation to a Government servant means—

- (i) the wife or husband, as the case may be, of such Government servant; and
- (ii) any other person related (whether by blood or by marriage) to such Government servant and residing with and dependent on him or her, as the case may be.

2. The provisions of this notification shall not apply to or in relation to any person who is governed by the provisions of the Foreigners (Protected Areas) Order, 1958.

#### SCHEDULE

Areas NORTH of line SEWADOGRI TC 6109 along RUPIN River TO 60 BARI TC 6307 along the NALA to RALA TC 7705 along OBRAGAD TC 8405—Point 18223 TC 9806—MORINDA GAD TC 9806—Point 18119 TD 0402—Point 20512 TJ 09695—Point 19270 TJ 1294—Point 18580 TJ 1687—Bridge over BHAGIRATHI TJ 2683 NORTH and along River BHAGIRATHI—LANKA—BHAIRONGHATI along and NORTH of track to GANGOTRI TC 3966—GAUMUKH TC 5471 and back along SOUTH of track to BHAIRONGHATI along the SOUTH of Road to HARSIL to Bridge BHAGIRATH TJ 2683—Point 20120 TG 2770—Point 21578 TG 3562—Point 21210 TG 3962—Point 22650 TG 4661—KEDARNATH TG 5654—KHARCHAKUND TG 6252—Point 19530 TG 6549—Point 22880 TG 7847—along SATOPANTH BANK TG 8551 to VASUDHARA then along the North of track to MANA Village TH 0156—Point 19210 TH 0753—Point 12240 TH 1553—Point 22010 TH 2452—Point 18970 TH 2641—JUMAGWAR TH 3438—21290 TH 4633—Point 22940 TH 5633 along the district boundary to River RAMGANGA/Nala Junction TN 7286—SUDAMAKHAN TN 7686—Point 11046 TN 8376 along BAUNTISGAD TN 9946—ASKOT TO 0344—JARAIBILI TO 0643.

[No. 15011/1/74-F.I(III)]

**G.S.R. 291(E).**—Whereas the Central Government considers that in the interest of the safety and security of India and in the public interest, it is necessary so to do;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 3 of the Criminal Law Amendment Act, 1961 (23 of 1961) and in supersession of the notification of the Government of India in the Ministry of Home Affairs, No. G.S.R. 380, dated 23rd March, 1962 the Central Government hereby declares the following areas to be notified areas, namely:—

The districts of Pithoragarh, Chamoli and Uttarkashi in the State of Uttar Pradesh excluding the following areas:—

Areas NORTH of line SEWADOGRI TC 6109 along RUPIN River TO 60 BARI TC 6307 along the NALA to RALA TC 7705 along OBRAGAD TC 8405—Point 18223

TC 9606—MORINDA GAD TC 9806—Point 18119 TD 0402—Point 20512 TJ 0695—Point 19270 TJ 1294—Point 18580 TJ 1687—Bridge over BHAGIRATHI TJ 2683 NORTH and along River BHAGIRATHI—LANKA—BHAIRONGHATI along and NORTH of track to GANGOTRI TC 3966—GAUMUKH TC 5471 and back along SOUTH of track to BHAIRONGHATI along the SOUTH of Road to HARSIL to Bridge BHAGIRATHI TJ 2683—Point 20120 TG 2770—Point 215578 TG 3562—Point 21210 TG 3962—Point 22650 TG 4661—KEDARNATH TG 5654—KHARCHAKUND TG 6252—Point 19530 TG 6549—Point 22880 TG 7847—along SATOPANTH BANK TG 8551 to VASUDHARA then along the North of track to MANA Village TH 0156—Point 19210 TH 0753—Point 12240 TH 1553—Point 22010 TH 2452—Point 18970 TH 2641—JUMAGWAR TH 3438—Point 21290 TH 4633—Point 22940 TH 5633 along the district boundary to River RAMGANGA/Nala Junction TN 7286—SUDAMAKHAN TN 7686—Point 11046 TN 8376 along BAUNTISGAD TN 9946—ASKOT TO 0344—JARAJIBLI TO 0643.

[No. 15011/1/74-F. (IV)]

C. V. NARASIMHAN Jt. Secy.